Covilheira velha, se vos fezesse Afonso Eanes de Coton

Cancioneiro da Biblioteca Nacional 1587, Cancioneiro da Vaticana 1119

Covilheira velha, se vos fezesse grand'escarnho, dereito i faria, ca me buscades vós mal cada día; e direi-vos en que vo-l'entendí: ca nunca velha fududancua vi que me non buscasse mal, se podesse.

E non ést'ũa velha nen son dúas, mais son vel cent'as que m'andan buscando mal quanto poden e m'andan miscrando; e por esto rogu'eu de coraçón a Deus que nunca meta se mal non antre min e velhas fududancúas.

E pero lança de morte me feira, covilheira velha, se vós fazedes nen un torto se me gran mal queredes; ca Deus me tolha o corp'e quant'hei, se eu velha fududancúa sei hoje no mundo a que gran mal non queira.

E se me gran mal queredes, covilheira velha, digu'eu que fazedes razón, ca vos quer'eu gran mal de coraçón, covilheira velha; e sabed'or'al: des que fui nado, quig'eu sempre mal a velha fududancua peideira.